生隆棧參茸玉桂藥材

秘製經驗膏丹丸散

壯陽堅骨追少丸 每盒[illegible]
龜鹿滋陰丸 每盒[illegible]
補腎壯陽 每樽[illegible]
蛤蚧大補藥水 每樽[illegible]
夜夢遺精鎖精丸 每盒[illegible]
無夢滑精腦髓丸 每盒[illegible]
專治久年虛弱丸 每盒[illegible]
小腸氣痛斷根丸 每樽[illegible]
心腹痛無價金丹 每樽[illegible]
胸腹心胃痛藥水 每樽[illegible]
化痰順氣止咳丸 每樽[illegible]
久咳傷症鋼錦丸 每盒[illegible]
跌打還魂紅丸 每個[illegible]
跌打吊疥止痛膏 每張[illegible]
各項丸散未能備錄

解毒元氣安樂丸 每樽[illegible]
神効白濁藥水 每樽[illegible]
外射白濁止痛水 每樽[illegible]
五淋白濁止痛丸 每樽[illegible]
花柳瘡疔瀉毒丸 每樽[illegible]
花柳瘡疔膏痛丸 每樽[illegible]
經紅月經安胎丸 每樽[illegible]
皮膚濕毒止瘡水 每樽[illegible]
疎解內臟濕毒丸 每兩[illegible]
婦科合數種子丸 每盒[illegible]
婦科壯元續嗣丸 每樽[illegible]
始創婦科保孕丸 每盒[illegible]
刀傷止痛生肌水 每樽[illegible]
壯陽久戰追少丸 每樽[illegible]
欲知其詳函索目錄

▲參茸二鞭補腎丸（大小盒 九元 [illegible]）

此丸壯陽健腎補腦添精 尚治思勞色慾諸虛百損五勞七傷等症 方用參茸二鞭魚鰾鹿䩭等配製而成 爲補腎獨步之品

▲補腎仙丹

鄙人因先天不足 体魄薄弱 少年見尿後餘滴 見色即洩 繼而腰痛耳鳴頭眩眼花 時患外感等症 但明知腎虧所致 遍求醫藥治我無效 幸蒙友人介紹購生隆棧所製之參茸二鞭補腎丸二盒 照單服食 精神倍加 再服壹盒 患病掃除 良醫禪方足稱仙丹 特登片言 爲此丹保證 海外僑梓有患斯症者 知所問津焉

旅卑詩省沙市活埠台山西溪人弟黃智瑞上（內寓）

▲趙邦立統理內外全科花柳雜症

Sang Lung Jan
35 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Can.
電話 Phone Sey 6923R

○學學學學古齋 算命

占卦 一毛 小批五毛 加批壹元 中批元半 大批二元
九宮星盤 九元 相命同參一元
逐年批評 流年逐月長庚十元

處設埠
Chong Kee 113 Pender St. E. Vancouver, B.C.

萬靈藥局發售各種驗藥

第一風流膏 每盅一元 特價五毛

俗語云：賭唔輸錢：世上無雙事業：嫖唔生嘢：天下第一風流：此膏確有預防毒菌攻襲之效能：制止病魔侵害之功力：如法用之：定能一味風流：無憂疾患也：

搜骨清毒丹 每樽二元 特價一元

尋花問柳：行樂風流：誰則無情：名士不免：惟孽海難填：愛河易墜：興盡悲來：病隨慾發：縱有媧皇：情天莫補：醫不得法：終身難愈：遺害子孫：流毒無窮：大可畏也：此丹能入骨清毒：掃除病根：如法服食：必能除毒：還爾健康也：

強腎補精丸 每盅三元 特價二元
珠珀生肌膏 每盅二元 特價五毛
止痛消腫水 每樽一元 特價五毛
祛風驅濕水 每樽一元 特價五毛

以上各藥用法 單內皆有說明

▲代理處 金利源
◀處設埠司樂本▶

萬靈藥局 國醫林道 司理羅彰年 謹啓
Man Ling, P.O. Box 475 Vancouver, B.C. Can.

▲廣東各屬二▲

呂吳兩姓醞釀械鬥

南海函 南海九品內降堡上官滘鄉呂姓與總排鄉吳姓 日前因爭收埠毀發生械鬥 迫出縣兵前往彈壓 暫息無事 附紀各報 查該兩鄉現又醞釀復鬥 大有空觸即發之勢 緣上官滘鄉呂姓自碼頭一座 座在街邊鄉外木棉樹附近 呂姓人運植物往省禪發售 均在此碼頭落貨 總排鄉吳姓人向亦借此碼頭運輸 自月前發生禾埠爭鬥後 呂姓人拒絕其假借碼頭落貨 因此又起糾紛 昨日兩方整車備武 各向姓宗親均皆躍躍欲動 一般富有之家恐有波累 紛紛搬運財物

縣府令調查各祠產

順德函 順德縣府拾 日令各鄉公所云 查該屬各姓族以崇祀祖先而建立專祠者 林林種種 不可數計 然祠堂既多 賴祠產辦理小學者亦不少 苟能推而廣之 則教育普及可期 惟間有持褊狹之見 往往以保存祠產奢於數排場面而吝於興學育才 既無益於其子弟 更無裨於其家聲 殊爲可惜 玆由本府製定祠產調查表二 隨令頒發 仰該鄉長負責舉報當地祠產 依表式逐項查填呈繳毋違此令

買白銀再展至年底

台山函 廣東省銀行 自派員往台設處收買白銀以來 各商民人等攜到該處換劵者 異常擠擁 該處因交收人員及接濟諸問題所限 未能于最短期間 逐一儘量答納收買 乃迭次呈請省行設法接濟 現已由省總行加派人員趕運省劵源源接濟 該處爲便利各商民售賣起見 特再展期由十壹月拾日起 至舊年十二月底止 以資盡量收買 並爲力求普遍 及便利市各區商民計 凡持有各區商會及公安分局所發函照証明者 壹概提前按日酌量儘數收買 該處昨經通告各商民人等知照 如有存銀 即依期携來售賣 一經期滿 即不再展 幸勿自誤云

分派四犯清道清壁

香山函 香山新生活運動促進會 由昨月十一日至二拾日舉行清道清壁運動 交縣府公安科執行 經會同一分局警察四班縣兵一班 押同各清道伕及輕案人犯工作 每日上午十一時出發 下午三時半收隊 輕案人犯已向縣府拘留所調出四十一名 按日出所服役 照工作日抵刑兩日例辦理 惟使易於識別起見 每犯給以紅綠褲穿着 背上又書號碼 故甚爲動目 計此帮人犯拾九爲烟案者 工作時分爲四組 每組拾人 以警察壹班縣兵二名監視之 逐日分組向東南西北四處馬路及內街作大掃除 並洗刷墻壁 各清道伕則担任輪運工作

派艦剿車旗閣土匪

新會函 新會防軍九零五團長廖頌堯 近據報防內車旗閣河面有土匪聯羣騎船截刧行旅 船戶屢遭其擾 拾壹日派出江華艦前往緝剿 截全發稿時 該艦未返江門 未知有無緝獲

佈告破除家庭迷信

惠陽函 惠陽縣政府以所屬各商店住戶 每有供奉各種神像及菩薩 光怪陸離 甚至有等居民 因燃燒冥鏹 偶爾不慎 致召焚如者 值玆厲行新生活運動當中 此種迷信舉動 似不應任其存在 昨特佈告嚴予取締

▲二埠致公堂民國廿六年職員

名譽會長 譚文廣
會長 蘇杜儀 梁廷袞
議長 李來百 李天立
監督 羅星全 李聖燕
書記 陳偉揚 宋昭懋
外交 李佛 黃石安
財政 譚文廣 蘇儀
核數 劉希鑾 羅壽
庶務 潘林 張明焜
催收 黃禮富 李焯偉 蔣強
幹事 余穩和 李聖創 甄明垣 葉遠挹
調查 羅子貞 李奕仍 梁灼南 李聖洪
宣傳 吳錦昌 陳金泉 梁煉石 蔣會可 區育學
駐尾利璽文書 林文合 譚煜
評議員
林倉 梁煜 江灶 雷維碩
劉福 梁驥 葉文選 甄才
林立權 廖長 曹翔燕 劉用賢
葉崇義 李瑞 黃鉅 司徒文源
李發星 陳寬 李松 林添
李來仟 鄧位 李就 廖炳
賴昆 劉顯鈺 宋華達 黃桂昌
謝印 劉希彬 蕭國其 宋福如
梁乾信 李世傳 李信 周池昆
鄭慶瓚 宋翠盛 黃享 鄭顏

性愛露

夫人生之樂·莫樂於性交·倘兩性對壘·臨戰不銳·實受莫大之缺点·雖愛又奚樂焉·

此露確能助性交無限的快娛 能使對性感給如受催眠柔媚的醉態 誠巧奪天功 令人浪漫不可思議的妙藥 完全補品 保無傷身壞腎之虞

每樽一元 不受COD

▲上海性學研究社出品

加拿大總經理處 機靈堂
Kee Ling Tong 236 Pender St. E. Vancouver, B. C. Can.

雲埠代理處 廣萬生
Kwong Man Sang Co. 236 Pender St. E. Vancouver, B.C.

壯陽續嗣丸 大還助戰丸 全價（大盒五員 小盒二員五） 七折

服法每服一紙杯鹽湯送下 經過兩点之久發生効力 可御數女交接不倦

加拿大 雲高華 天生堂

HEN SANG TONG
511 Carrall Street
Vancouver, B. C.
寄藥郵費客自理

種子靈丹（每樽一員） 買一送一

當交合時 探此靈丹于陰戶內裏以動其慾 則有真元媾合 雖素不孕者亦孕矣

愛情花露（每樽五毛） 買一送一

每用之時 搖勻此水 僅用六滴 搽于生殖頸部 經過壹点鐘之外 隨時試事 力能久戰

楊梅脫癬膏（每兩一員） 五折

▲主治 牛皮頑癬 遠年爛脚 皮膚濕毒 百發百中

花柳一掃光 每樽二元 主治

遠近花柳 血淋白濁 鵝頭咸瘡 橫弦芒菓 魚口便毒
陽具腫脹 小便刺痛 大便不通 楊梅結毒 筋骨疼痛
喉爛鼻崩 陽物潰爛 遍身梅鮮 癢如虫行 最重之症
三服全愈 百發百中 對于身体絕無妨碍

楊梅拔毒膏 每盅一元

主治皮膚疥癩瘡癬

▲恭頌薛覺慶先生外科聖手

弟前數月涉足花界 全今發生花柳 面部潰爛 鼻腫將崩 兩耳將穿 且頸項現出瘰癧重重 曾經入醫院療治月餘 西醫將瘰剖割 旋剖旋生 無法見效 後聞雲埠天生堂主人薛覺慶先生 醫花柳瘰癧專科拿手 旋即踵門求診 據先生檢驗 判我是楊梅結毒症 當即施服花柳一掃光丸 毒隨大便如掃 外患俱搽楊梅拔毒膏 膿房拔清 旋轉結痂 施藥僅壹星期之久 完全治愈矣 感先生之德 無以爲報 故特表揚先生之大國手 并爲介紹 如有同病者 請購此兩種靈藥 內外兼施 定能掃除一切花柳 弟無戲言 試驗便知

旅加爾覆埠弟司徒棟維敬頌

承印中西文件
圖新軒印務局
精製笠巴圖章

機器齊備 字粒俱新 排版雅觀 印刷精良 取價低廉 交件迅速 僑胞惠顧 無任歡迎

電話 得技利市 五五七五

大幫中文活動日期印發售
每只一元二毛五
圖章樣本印備如蒙取閱當即寄奉

HO SUN HING CO.
258½ PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
司理人 林立棠 林翰芳 謹啓

▲滿城致公堂鳴謝民國廿五年香油

滿城林禮光弍元 夏城李勝賀壹元五 夏城譚暢賢壹元
雲丹李根源壹元 雲丹羅錫生壹元 雲埠岑榮壹元
都城伍尚貴弍元 努安溫祥燕壹元 夏城李雲炳弍元
都城梁維壹元 勝之結埠葉達柯壹元
滿埠昆仲及各界
葉遠美九元半 譚俊鈿九元 李學儒四元五 譚家舜四元
羅玉盛三元七九 鍾功保三元九 李柏弍元三
葉烈 李翠 蔡華女 譚樓 各三元 黃彩弍元二五
猝穩 謝球 譚廣麗 羅世賀 譚光迎 各弍元五
陳來 譚宗傑 甄祥英 黃洪人 李以壯 進利牛欖
李奕球 黃廣休 以上各弍元 寗寬壹元七五
李奕寅 林立偉 陳享 鄧恩 趙堅 譚嵩
蔣德 鄧杜 顏培生 羅道暢 黃顯祿 溫壽貞
李盛 以上各壹元九 趙儒徒壹 叁許梅壹元弍五
譚傑安 伍暢勳 司徒師 譚憲章 李世臻 譚裔沾
李期幹 譚關 李澤 胡茂 譚遠 以上各壹元
周會 伍勳瀏 林舉連 劉棠 張藩 伍煥 各七毛五
陳寬 何長 阮炳 朱華 羅池 進利菓欖
羅吉安 熊世耀 陳典濯 譚威 羅耀 司徒旺文
胡持發 譚裔森 梁傳亦 吳大齊 李偉器 余威中
李光明 趙積 譚賢閣 伍洪禧 譚炳光 周牛
陳篤 譚文永 溫培均 趙舉 凌賀 黎焜經
以上各五毛 宏利攤館三元
岑福星 鄭茂森 朱仁俊 朱昌柏 譚興傑 趙吏運
黃述操 譚俊植 阮如山 譚子熧 以上各弍毛五

▲明磨致公堂廿六年職員表

會長 鄭彰揖 李汝
議長 朱箕賢 曹嵩
中書記 陳中湛 陳向榮
西書記 譚子華
外交 鄭錦帆 黃邦彥 譚子富
監督 曾錫元 梅友梧 吳英集
財政 陳明琚 鄭錦帆
調查 鄭錦華 黃遠光 馬元樂 馬立爔
幹事 陳文祿 鄭德才 鄭彰統 張天裕
宣傳 李英 馮宙女
核數 黃榮邦 曹維
庶務 馬貽訓
評議長 馮宏强
董事部 黃來女 曹嵩 朱箕賢 李英 李卓岐
馮宙 鄭彰揖 黃榮邦
評議員 全体會員

贈送 一九三七年

中華民國廿六年份新舊曆精美日曆牌
凡惠顧 海狗鞭健腎丸 姑嫂丸 均有贈送
省港天壽堂藥行

姑嫂丸

治婦女經病赤白不育

海狗鞭健腎丸

治男子腎虧腰痛第一

中外各埠大商店均有代售
總發行香港德輔道中 分行廣州市

雲高華代理 活生行 金利源
域多利 滙生源 萬育堂